

**IT - Informazioni obbligatorie per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici**  
**EN - Information requirements for electric local space heaters**  
**FR - Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés électriques**

Identificativo del modello/ <i>Model identifier(s)/ Référence(s) du modèle</i>	TRRS0920E.G
<b>Potenza termica/ <i>Heat output/ Puissance thermique</i></b>	
<b>P<sub>nom</sub></b> - Potenza termica nominale - Nominal heat output - Puissance thermique nominale	2,0 kW
<b>P<sub>min</sub></b> - Potenza termica minima (indicativa) - Minimum heat output (indicative) - Puissance thermique minimale (indicative)	0,9 kW
<b>P<sub>max C</sub></b> - Massima potenza termica continua - Maximum continuous heat output - Puissance thermique maximale continue	2,0 kW
<b>Consumo ausiliario di energia elettrica/ <i>Auxiliary electricity consumption/ Consommation d'électricité auxiliaire</i></b>	
<b>eI<sub>SB</sub></b> - In modo stand-by - In standby mode - En mode veille	0,000 kW
<b>Tipo di potenza termica/controllo della temperatura ambiente/ <i>Type of heat output/room temperature control/ Type de contrôle de la puissance thermique/ de la température de la pièce</i></b>	
- con controllo della temperatura ambiente tramite termostato meccanico - with mechanic thermostat room temperature control - contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	
- con controllo elettronico della temperatura ambiente - with electronic room temperature control - contrôle électronique de la température de la pièce	●
- con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore giornaliero - electronic room temperature control plus day timer - contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur journalier	
- con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore settimanale - electronic room temperature control plus week timer - contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur hebdomadaire	
De'Longhi Appliances via Seitz, 47 31100 Treviso Italia	

**DE- Erforderliche Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten**  
**NL- Informatie-eisen voor elektrische toestellen voor lokale ruimteverwarming**  
**ES- Requisitos de información que deben cumplir los aparatos de calefacción local eléctricos**

<b>Modellkennung(en)/Typeaanduiding(en)/Identificador(es) del modelo</b>	TRRS0920E.G
<b>Wärmeleistung/ Warmteafgifte/ Potencia calorífica</b>	
<b>P<sub>nom</sub></b> - Nennwärmeleistung - Nominale warmteafgifte - Potencia calorífica nominal	2,0 kW
<b>P<sub>min</sub></b> - Mindestwärmeleistung (Richtwert) - Minimale warmteafgifte (indicatief) - Potencia calorífica mínima (indicativa)	0,9 kW
<b>P<sub>max C</sub></b> - Maximale kontinuierliche Wärmeleistung - Maximale continue warmteafgifte - Potencia calorífica máxima continuada	2,0 kW
<b>Hilfsstromverbrauch/ Aanvullend elektriciteitsverbruik/ Consumo auxiliar de electricidad</b>	
<b>eI<sub>SB</sub></b> - Im Bereitschaftszustand - In stand-bymodus - En modo de espera	0,000 kW
<b>Art der Wärmeleistung/Raumtemperaturkontrolle/ Type warmteafgifte/sturing kamertemperatuur/ Tipo de control de potencia calorífica/de temperatura interior</b>	
- Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat - Met mechanische sturing van de kamertemperatuur door thermostaat - con control de temperatura interior mediante termostato mecánico	
- mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle - Met elektronische sturing van de kamertemperatuur - con control electrónico de temperatura interior	●
- elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung - Elektronische sturing van de kamertemperatuur plus dag-tijdschakelaar - control electrónico de temperatura interior y temporizador diario	
- elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung - Elektronische sturing van de kamertemperatuur plus week-tijdschakelaar - control electrónico de temperatura interior y temporizador semanal	
De'Longhi Appliances via Seitz, 47 31100 Treviso Italia	

<b>PT - Requisitos de informação para aquecedores de ambiente local elétricos</b> <b>EL - Απαιτήσεις πληροφόρησης για ηλεκτρικούς τοπικούς θερμαντήρες χώρου</b> <b>HU - Az elektromos egyedi helyiségfűtő berendezések termékinformációs követelményei</b>	
Identificador(es) de modelo/ Αναγνωριστικό(-ά) μοντέλου/Modellazonosító(k)	TRRS0920E.G
<b>Potência calorífica/ Θερμική ισχύς/ Hőteljesítmény</b>	
<b>P<sub>nom</sub></b> - Potência calorífica nominal - Ονομαστική θερμική ισχύς - Névleges hőteljesítmény	2,0 kW
<b>P<sub>min</sub></b> - Potência calorífica mínima (indicativa) - Ελάχιστη θερμική ισχύς (ενδεικτική) - Minimális hőteljesítmény (indikatív)	0,9 kW
<b>P<sub>max c</sub></b> - Potência calorífica contínua máxima - Μέγιστη συνεχής θερμική ισχύς - Maximális folyamatos hőteljesítmény	2,0 kW
<b>Consumo de eletricidade auxiliar/ Βοηθητική κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας/ Kiegészítő villamosenergia-fogyasztás</b>	
<b>eI<sub>SB</sub></b> - Em estado de vigília - σε κατάσταση αναμονής - Készenléti üzemmódban	0,000 kW
<b>Tipo de potência calorífica/comando da temperatura interior/ Είδος θερμικής ισχύος/ρυθμιστή θερμοκρασίας δωματίου/ A teljesítmény, illetve a beltéri hőmérséklet szabályozásának típusa</b>	
- Com comando da temperatura interior por termóstato mecânico - με μηχανικό θερμοστατικό ρυθμιστή θερμοκρασίας δωματίου - Mechanikus termosztátos beltéri hőmérséklet-szabályozás	
- Com comando eletrônico da temperatura interior - με ηλεκτρονικό ρυθμιστή θερμοκρασίας δωματίου - Elektronikus beltéri hőmérséklet-szabályozás	●
- Com comando eletrônico da temperatura interior e temporizador diário - με ηλεκτρονικό ρυθμιστή θερμοκρασίας δωματίου και χρονοδιακόπτη ημέρας - Elektronikus beltéri hőmérséklet-szabályozás és napszak szerinti szabályozás	
- Com comando eletrônico da temperatura interior e temporizador semanal - με ηλεκτρονικό ρυθμιστή θερμοκρασίας δωματίου και χρονοδιακόπτη εβδομάδας - Elektronikus beltéri hőmérséklet-szabályozás és heti szabályozás	
De'Longhi Appliances via Seitz, 47 31100 Treviso Italia	

**CS- Požadavky na informace týkající se elektrických lokálních topidel**  
**PL - Wymogi w zakresie informacji dotyczące elektrycznych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń**  
**SV - Informationskrav för elektriska rumsvärmare**

Identifikační značka (značky) modelu/ <i>Identyfikator(-y) modelu/</i> Modellbeteckning(ar)	TRRS0920E.G
<b>Tepelný výkon/ Moc cieplna/Värmeeffekt</b>	
<b>P<sub>nom</sub></b> - Jmenovitý tepelný výkon - Nominalna moc cieplna - Nominell avgiven värmeeffekt	2,0 kW
<b>P<sub>min</sub></b> - Minimální tepelný výkon (orientační) - Minimalna moc cieplna (orientacyjna) - Lägsta värmeeffekt (indikativt)	0,9 kW
<b>P<sub>maxc</sub></b> - Maximální trvalý tepelný výkon - Maksymalna stała moc cieplna - Maximal kontinuerlig värmeeffekt	2,0 kW
<b>Spotřeba pomocné elektrické energie/ Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne/Tillsatselförbrukning</b>	
<b>e<sub>SB</sub></b> - V pohotovostním režimu - W trybie czuwania - I standbyläge	0,000 kW
<b>Typ výdeje tepla/regulace teploty v místnosti/ Rodzaj mocy cieplnej/regulacja temperatury w pomieszczeniu/ Typ av reglering av värmeeffekt/rumstemperatur</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>- s mechanickým termostatem pro regulaci teploty v místnosti</li> <li>- mechaniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu za pomocą termostatu</li> <li>- med mekanisk termostat för rumstemperaturreglering</li> </ul>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>- s elektronickou regulací teploty v místnosti</li> <li>- elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu</li> <li>- med elektronisk rumstemperaturreglering</li> </ul>	●
<ul style="list-style-type: none"> <li>- s elektronickou regulací teploty v místnosti a denním programem</li> <li>- elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem dobowym</li> <li>- med elektronisk rumstemperaturreglering plus dygnstimer</li> </ul>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>- s elektronickou regulací teploty v místnosti a týdenním programem</li> <li>- elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem tygodniowym</li> <li>- med elektronisk rumstemperaturreglering plus veckotimer</li> </ul>	
De'Longhi Appliances via Seitz, 47 31100 Treviso Italia	

**DA - Informationskrav for elektriske produkter til lokal rumopvarmning**  
**FI - Sähkökäyttöisten paikallisten tilalämmittimien tietovaatimukset**  
**HR - Zahtjevi za informacije za električne grijalice za lokalno grijanje prostora**

Modelidentifikation(er)/ Mallitunniste(et)/ Identifikacijska(-e) oznaka(-e) modela

TRRS0920E.G

**Varmeydelse/ Lämpöteho/ Toplinska snaga**

**P<sub>nom</sub>**

- Nominel varmeydelse
- Nimellislämpöteho
- nazivna toplinska snaga

2,0 kW

**P<sub>min</sub>**

- Mindste varmeydelse (vejledende)
- Vähimmäislämpöteho (ohjeellinen)
- minimalna toplinska snaga (referentna)

0,9 kW

**P<sub>max c</sub>**

- Maksimal kontinuerlig varmeydelse
- Suurin jatkuva lämpöteho
- maksimalna kontinuirana toplinska snaga

2,0 kW

**Supplerende strømforbrug/ Lisäsähkökulutus/Potrošnja pomoćne električne energije**

**e<sub>l SB</sub>**

- I standbytilstand
- Valmiustilassa
- u stanju pripravnosti

0,000 kW

**Type varmeydelse/rumtemperaturstyring/Lämmityksen/huonelämpötilan säädön tyyppi/ Vrsta izlazne topline/ regulacija sobne temperature**

- Med mekanisk rumtemperaturstyring
- mekaanisella termostaatilla toteutetulla huonelämpötilan säädöllä
- s regulacijom sobne temperature mehaničkim termostatom

- Med elektronisk rumtemperaturstyring
- sähköisellä huonelämpötilan säädöllä
- s elektroničkom regulacijom sobne temperature



- Elektronisk rumtemperaturstyring og døgtimer
- sähköinen huonelämpötilan säätö ja vuorokausiajastin
- elektronička regulacija sobne temperature i dnevni uklopni sat

- Elektronisk rumtemperaturstyring og ugetimer
- sähköinen huonelämpötilan säätö ja viikkoajastin
- elektronička regulacija sobne temperature i tjedni uklopni sat

De'Longhi Appliances via Seitz, 47  
 31100 Treviso Italia

<b>SL - Zahteve glede informacij za lokalne električne grelnike prostorov</b>	
<b>BG - Изисквания към информацията за електрическите локални отоплителни топлоизточници</b>	
<b>RO - Cerințe privind informațiile referitoare la aparatele electrice pentru încălzire locală</b>	
<b>Identifikacijska oznaka modela(-ov)/ Идентификатор(и) на модела/ Identificatorul de model(e)</b>	<b>TRRS0920E.G</b>
<b>Izhodna toplotna moč/ Топлинна мощност/ Puterea termică</b>	
<b>P<sub>nom</sub></b> - Nazivna izhodna toplotna moč - Номинална топлинна мощност - Puterea termică nominală	2,0 kW
<b>P<sub>min</sub></b> - Minimalna izhodna toplotna moč (okvirno) - Минимална топлинна мощност (примерна) - Puterea termică minimă (cu titlu indicativ)	0,9 kW
<b>P<sub>max c</sub></b> - Največja trajna izhodna toplotna moč - Максимална непрекъсната топлинна мощност - Puterea termică maximă continuă	2,0 kW
<b>Dodatna potreba po električni moči/ Спомагателно потребление на електроенергия/ Consumul auxiliar de energie electrică</b>	
<b>eI<sub>SB</sub></b> - V stanju pripravljenosti - В режим на готовност - În modul standby	0,000 kW
<b>Način uravnavanja izhodne toplotne moči/temperature v prostoru/ Вид топлинна мощност/регулиране на температурата в помещението/Tip de putere termică/controlul temperaturii camerei</b>	
- Z uravnavanjem temperature v prostoru z mehanskim termostatom - с механичен термостат за регулиране на температурата в помещението - cu controlul temperaturii camerei prin intermediul unui termostat mecanic	
- Z elektronskim uravnavanjem temperature v prostoru - с електронен регулатор на температурата в помещението - cu control electronic al temperaturii camerei	●
- Z elektronskim uravnavanjem temperature v prostoru z dnevnim časovnikom - електронен регулатор на температурата в помещението и денонощен таймер - cu control electronic al temperaturii camerei și cu temporizator cu programare zilnică	
- Z elektronskim uravnavanjem temperature v prostoru s tedenskim časovnikom - електронен регулатор на температурата в помещението и седмичен таймер - cu control electronic al temperaturii camerei și cu temporizator cu programare săptămânală	
De'Longhi Appliances via Seitz, 47 31100 Treviso Italia	